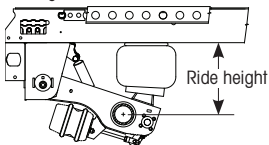


## VANTRAA<sup>®</sup>: INSPECTION DE SUSPENSION

Inspectez les éléments au cour de l'entretien régulière du véhicule:

- Châssis de véhicule, balancier de suspension, brackettes de supports et autres composantes structureaux pour fissures ou autres dommages.
- Toutes fixations de la visseries appropriées et couple de serrage.
- Toutes soudures, fissures ou autre dommages.
- Zones de frottement ou dommages sur les ressorts pneumatiques.
- Fuites ou dommages des ressorts.
- Hauteur de la promenade de suspension.



## VANTRAA: SECURITE DE LA SUSPENSION

### ⚠ATTENTION

Une pression d'air incorrect aux ressorts pneumatique, peut causer de dommages au véhicule, la suspension ou de blessures personnelle. NE PAS UTILISER LE VEHICULE SANS UNE PRESSION D'AIR DANS LES RESSORT PNEUMATIQUES. Abaissez la remorque sur les pare-chocs interne des ressorts pneumatiques si elle est appuyée par les jambes d'atterrissage et stationne avec une charge pour un certain temps. Abaissez la remorque sur les pare-chocs interne des ressorts pneumatiques pour le chargement et déchargement.

## VANTRAA: SPECIFICATIONS DES COUPLES

Boulons d'articulation QUIK-ALIGN<sup>®</sup> 550±45 ft. lbs. (750±50 N•m)

Boulons d'amortisseurs 225±10 ft. lbs. (300±10 N•m)

À ne pas réutiliser les boulons, Pour plus de spécifications de couple, voir publication de Hendrickson B31. Pour les informations de fixations de connexions de pivot, consultez la publication Hendrickson B92. Toutes publications de trouvent sur le site web [www.hendrickson-intl.com](http://www.hendrickson-intl.com).

### ⚠ATTENTION

NE PAS APPLIQUER de lubrifiant composé d'anti-grippage ou lubrifiants supplémentaires aux connexions pivotante. Cela peut conduire à des attaches trop serrées, la pince de charge aux connexions pivot pourra être incertaine à l'alignement d'essieux. Référence L579.

Trailer Commercial Vehicle Systems  
2070 Industrial Place SE  
Canton, OH 44707-2641 USA  
866.RIDEAIR (743.3247)  
330.489.0045 • FAX 800.696.4416

# HENDRICKSON

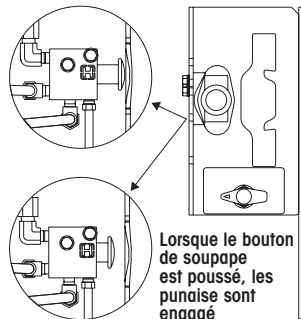
[www.hendrickson-intl.com](http://www.hendrickson-intl.com)

## INSTRUCTION D'OPERATION QUIK-DRAW<sup>®</sup>

Pour positionner l'ensemble glissade:

1. Appliquer les freins de la Remorque sur une surface plane.
2. Enlever la barre d'arrêt (si nécessaire) et installer à la position désirée.
3. Tirer le bouton de la soupape pour faire retirer les punaises (à ne pas forcer ou vous servir d'un outil sur le bouton)
4. Doucement balancer la remorque par arrière et devant pour faire relâcher les punaises collées.
5. Déplacer la remorque jusqu'à la position désirer soit obtenu.
6. Pousser le bouton de soupape QUIK-DRAW pour faire engager les punaises.
7. Vérifier visuellement que les punaise soit bien engager et que les quatre bouts sont sortis complètement à travers de la carrosserie.
8. Installer la barre d'arrêt directement en arrière du système de glissage.
9. Doucement balancer la remorque par arrière et devant pour être certain d'un couple assurer.

Lorsque le bouton de soupape est retiré, les punaise sont relâcher. (les freins de stationnement de la remorque doivent être engagé)



Lorsque le bouton de soupape est poussé, les punaise sont engagé

Voir la publication L738 pour un surplus d'information d'opération et de maintenance pour le system QUIK-DRAW.

### ⚠AVERTISSEMENT

Un system de glissage qui n'est pas bien sécurisé peut causer un manque de contrôle du véhicule et peut causer une mortalité, de blessures grave ou dommages à la propriété. Ne pas opérer le véhicule sans que le bouton QUIK-DRAW soit bien enfoncé dans la soupape (sur le cote de la carrosserie). Assurer que toutes les punaises traversent bien les trous de carrosseries.

Hendrickson Canada  
250 Chrysler Drive, Unit #3  
Brampton, ON Canada L6S 6B6  
800.688.5360  
905.789.1030 • FAX 905.789.1033